

REKLAMATIONSBERICHT / CLAIM REPORT REPARATURAUFTRAG / SERVICE ORDER



Händler
Dealer
Kunde
Customer
Straße
Street
PLZ
Zip code
Stadt
City
Land
Country
E-Mail
Email
Telefon
Phone

Fax
fax

Maschinentyp
Machine type
Serien Nr.
Serial no.
Betriebsstunden
Operating hours

Warenerhalt Datum
Date of receipt of goods

Mängel sind sofort zu melden Claims have to be reported immediately.

Äußere Mängel an der Verpackung Defects of packaging from the outside Ja Yes (bitte Foto beifügen) (please enclose a photo) Nein No

Wenn „Ja“ Beschreibung If „yes“ describe

Schadensmitteilungen an Transporteur Information to transport company Ja Yes Nein No

Äußere Mängel an der Mühle Defects of the grinder from the outside

Gehäuse Housing	Oberteil Upper part	Unterteil Lower part	Deckel Lid	Grundplatte Ground plate	Rüttelblech Vibrating sheet
Sonstiges Others					

Funktionsprüfung Operational Test

Mühle läuft nicht an Grinder does not start	Mühle läuft unter Last nicht an Grinder does not start under load	Sicherung Mühle geprüft Fuse inspected
Steckdosenanschluss geprüft Plug connection inspected	Trichter ist nicht verstopft Hopper is not blocked	Sicherung Gebäude geprüft Building fuse inspected
Motor funktioniert, mahlt aber nicht Motor is running, but does not grind	Bei 3 Phasen Mühlen Drehrichtung kontrolliert Direction of rotation inspected (only for 3 phase grinders) under load	
Schalter bis zur Einrastung betätigt Switch locked	Mühle ist zu laut Grinder is too noisy	Mühle mahlt zu grob Grinder grinds too coarse

Display Display

Fehlermeldung im Display Alarm message in the display	Display ohne Anzeige Display without indication
--	--

Bemerkungen
Notes